

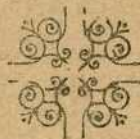
495  
NOVENA

AL ESPAÑOL

# SAN ROQUE

ABOGADO CONTRA LA PESTE

ARREGLADA POR UN DEVOTO DEL SANTO.



Aprobada por la Autoridad Eclesiástica.

LERIDA :

Imp. y Librería de L. Corominas  
Año 1887.



SAN ROQUE.



NOVENA  
A SAN ROQUE.

*Por la señal de la Santa Cruz etc.*

ACTO DE CONTRICION

Señor mio Jesucristo, Dios y hombre verdadero, por ser Vos quien sois bondad infinita me pesa una y mil veces de haberos ofendido, ó amado Criador, Redentor y Padre mio. Me lleno Dios mio de verguenza y confusion al ver tantas ofensas como he cometido contra Vos. Pero ya que me habeis sobrellevado con tanta misericordia durante el curso de mis odiosos delitos, no la retireis de mi, Señor ahora que doliéndome de ellos, y arrepentido con todas las veras de mi alma, firmemente resuelvo, con el auxillo de vuestra divina gracia, no volveros á ofender jamas. Ayudadme, Dios mio, á cumpllr esta resolucion Amen.



ORACION

À SAN ROQUE.

Glorioso San Roque, que mereciste por tu heroica caridad en la asistencia à los pobres que padecian del mal de peste, alcanzar de Dios su alivio, y exterminarla de los hospitales en que los asististe, pide al Señor nos de gracia para que con ella consigamos vernos libres de la peste y del pecado, y que arrepentidos y salvos de los que hemos cometido, merezcamos gozarle en tu compañía eternamente en la gloria Amen.

Dia primero.

Representémonos en este dia à San Roque como ejemplar de humildad, la cual demostró bien cuando con traje y hábito humilde y despreciado, peregrinó por el mundo padeciendo infinitos trabajos è infortunios en su persona y glorificando por todas partes el santo nombre del Señor: y supliquémosle nos alcance del mismo la preciosa joya de la humildad para que, conociendo nuestra nada y la inmensa grandeza y bondad de Dios, levátemos sobre sólido y profundo cimiento el edifi-

cio de las virtudes necesarias para nuestra salvacion. Amen.

*(Aqui podrá cada uno pedir al Santo la gracia especial que desee obtener en esta Novena.)*

Se rezarán al Santo cinco Padre-nuestros Ave Marias y Gloria Patri.

ORACION FINAL

PARA CADA DIA DE LA NOVENA.

Dios, que al Bienaventurado Roque prometisteis una tabla, que le llevó un ángel, para que el que le invocare no sea ofendido de la afliccion de la peste; concedednos à los que su memoria referimos, que por sus merecimientos seamos librados de ella, por nuestro Señor Jesucristo. Amen.

*(Ahora se cantaràn los gozos del Santo.)*

Dia segundo.

Consideremos en este dia los ejemplos que nos dió S. Roque de amor de Dios, cuando solo por El y sin esperar recompensa alguna de los hombres expuso, su vida sirviendo à los pobres y apestados; y pidámosle nos alcance del Señor la gracia de que amemos à Dios con todo nuestro corazon, con toda nuestra



alma y con todas nuestras fuerzas, cumpliendo así nuestra obligación y obedeciendo á precepto tan feliz. Amen.

*(Lo demás como el dia primero.)*

## Dia tercero.

Meditemos en este dia las esclarecidas muestras de mortificacion que nos dió San Roque, cuando siendo de edad de doce años tan solamente comenzó á macerar su cuerpo con ayunos y penitencias continuando en sus mortificaciones por toda su vida y principalmente en el fin de ella sufriendo por el amor del Señor una carcel de cinco años en su mismo país no obstante de ser inocente de los crímenes que le imputaban. Roguemos al Santo que pida para nosotros al Señor tan preciosa y necesaria virtud á fin que haciendo penitencia de nuestros pecados y mortificando nuestros depravados apetitos le sirvamos con pureza y rectitud. Amen.

## Dia cuarto.

Representémonos hoy á S. Roque como desahado de paciencia soportando sin quejarse las molestias y fatigas de sus viages que por amor de Dios emprendió, así como los trabajos que

sufria asistiendo á los apestados y principalmente los que padeció con gran costancia y alegría en los últimos cinco años de su vida sin descubrir quien era ni abogar para que le sacasen de la penosa carcel en que le encerraron.

Pidámosle nos consiga del Señor la paciencia necesaria en los trabajos de esta vida considerando la justicia de Dios en castigar aquí nuestros pecados, y bendiciendo la mano que nos hiere para nuestro mayor bien. Amen.

## Dia quinto.

Veamos en este dia las admirables pruebas que S. Roque dió á su prójimo y á nosotros con su ejemplo, del amor que por Dios le profesaba, dedicándose al servicio y asistencia de los apestados en Italia con tanto celo y amor que alcanzó del Señor que los que fueron heridos de pestilencia é imploraren el favor de Roque fuesen librados y alcanzasen perfecta salud. Pidamos al Señor nos alcance por la intercesion de S. Roque que amemos al prójimo como á nosotros mismos cumpliendo así nuestro deber, y manifestándonos como buenos bermanos é hijos de nuestro Padre celestial. Amen.



## Dia sexto.

Consideremos en este dia el desprecio que S. Roque hizo de los bienes temporales, abandonando en manos de los pobres su riquísima hacienda, viviendo todos sus dias en la pobreza y no queriendo en el final de su vida darse á conocer en su pais con lo que hubiera tenido á su disposicion cuantas comodidades y bienes hubiese podido apetecer. Pidamos á Dios, considerando el ejemplo de S. Roque, que por sus suplicas nos dé á conocer lo deleznable y fragil de los bienes perecederos, para que no tomemos de ellos mas que lo necesario para conseguir los eternos. Amen.

## Dia séptimo.

Pensemos hoy en la glorificacion del Señor que constantemente ejercitó San Roque no proponiéndose, en toda su vida tan trabajosa y mortificada, otra cosa que amando á Dios, hacer que su nombre fuese bendecido y honrado por todos. Roguemos al Santo nos alcance del Señor que en todas nuestras acciones y trabajos no busquemos otra cosa sinó que el nombre de Dios sea conocido y honrado por todo el mundo. Amen.

## Dia octavo.

Consideremos hoy la confianza en Dios que nunca abandonó S. Roque y la fé que en El tenia la, cual recompensó el Señor cuando hallándose solo, enfermo y desconocido de los hombres, atendió el Señor á su sustento, ordenando que un perro de un caballero le trajese de la mesa de su amo pan que pudiese alimentarse. Pidamos al Señor por la intercesion de nuestro Santo nos conceda la precissa virtud de la confianza en su bondad que nunca abandona á los que de veras le aman. Amen.

## Dia noveno.

Meditemos hoy finalmente la ardiente fe, esperanza, y caridad que ejercitó S. Roque, creyendo firmemente en Dios y en sus promesas, esperando solo de El la recompensa de sus virtudes y trabajos y amandole de todo corazon como lo demostró sirviendo y amando á sus prójimos y en especial á los apestados. Supliquémosle nos alcance del Señor estas excelentes virtudes, para que creyendo en Dios con fe viva, esperando en su bondad y justicia y amádoe sobre to-



das las cosas y al prójimo por El, cumplamos en esta vida el fin para que nos crió, y alcancemos así la suprema felicidad amandole eternamente en el Cielo. Amen.



GOZOS

EN HONOR DE SAN ROQUE

ABOGADO CONTRA EL CONTAGIO Y PESTILENCIA.

Fué tal vuestra santidad  
¡Oh Principe de excelencia!  
Que se os dió la potestad  
De curar la pestilencia.

Fuisteis de excelso linage.  
y Señor de Montpellier,  
rindiendo á Dios homenaje  
al Cielo para ascender;  
y al par de la voluntad  
brilló vuestra diligencia...

En obras muy excelentes  
se ejercitó vuestro ardor  
repartiendo entre indigentes  
riquezas de gran valor.  
A una vida de humildad  
mostrasteis tal preferencia...

Menospreciasteis las galas  
de este mundo engañador  
y tendisteis vuestras alas  
en pos del sumo Hacedor.  
Y halló vuestra caridad  
premio en su munificencia...

Quisisteis de peregrino

vestir el tosco sayal  
por lograr el bien divino  
olvidando el terrenal  
Recompensa esta ansiedad  
halló en la suma Clemencia.

Con la Cruz santa el estrago  
lograbais Vos detener  
de peste y virus aciago  
que se estendian do quier:  
pronto gran celebridad  
os valió tal preminencia...

A castillos y á Ciudades  
víctimas del fiero mal  
libraron vuestras bondades  
de aquel azote mortal.  
Haceros tal dignidad  
plugo á la divina Esencia...

Para aumentar vuestra fama  
fuisteis contagiado Vos:  
à Dios vuestro pecho clama  
y os cura al momento Dios.  
La vida y la actividad  
os volvió la eterna ciencia..

TORNADA.

Roque Santo, así librad  
al pueblo de pestilencia;  
pues teneis tal potestad  
de la divina clemencia.

Ora pro nobis beaté Roche  
Ut á peste sive morbo epidemiæ liberemur.

OREMUS.

Populum tuum, quæsumus Dómine, continua pietate custodi, et beati Rochi suffragantibus meritis ab omni fac ánimæ et córporis contagione securum. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

GOIGS

DEL GLORIOS SANT ROCH,

ADVOCAT CONTRA LO CONTAGI Y PESTILENCIA.

Tanta fou la santedad  
de Vos, Príncep de excelencia  
que os fou dada potestad  
de curar la pestilencia.

Foreu de molt alt linatge  
y Senyor de Montpeller,  
y per fer al Cel llinatge  
servireu ab cor sencer:  
y li fou tant afectat  
ab gran cura y diligencia...

Foren tan grans vostras obras  
; O Sant Roch molt escelent!  
que partiren entre pobres  
joyes y molt gran argent:  
elegint la pobretat  
menospreciant la gran poten.<sup>a</sup>

Dexareu las pompas vanas  
de aquest miserable mon,  
adresan al Cel las alas  
per servir al Redemptor:  
y persó os fou otorgat  
dó de grant magnificencia:.

Prenent de Romeu figura

de semblant habit vestit  
per tenir á Deu mesura  
posareu tot en oblit:  
d' hont foreu ben premiat  
de la divina Clemencia...

Fereu obras senyaladas  
curant ab la santa Creu  
personas inficionadas  
del verí que permet Deu:  
vostre nom fou divulgat,  
esser de tal preminencia...

A castells y ciutats nobles  
de la peste tant mortal,  
deslliurau infinits pobles  
de una plaga tant feral;  
puig rebeu tal dignitat  
de la divina Esencia...

Per ser mayor vostra fama  
foreu ferit del verí;  
vostre cor á Deu reclama  
y molt pres Ell vos gueri:  
y fervos tal dignitat  
plagué á la divina Esencia...

TORNADA.

Donchs Sant Roch de Deu amat  
guardaunos de pestilencia:  
pues tenu la potestat  
de la divina Clemencia.

Ora pro nobis beate Roche.  
Ut á peste, sive morbo epidemiæ liberemur.

OREMUS.

Populum tuum, quæsumus Domine, continua pietate custodi, et beati Rochi suffragantibus meritis ab omni fac animæ et corporis contagione securum. Per Christum Dominum nostrum. Amen.